



Palaimintojo Jurgio Matulaičio Lietuvių Katalikų Misija

**VIEŠPATIES JĖZAUS KRISTAUS PRISIKĖLIMAS
NR. 812 • BALANDŽIO 17 D. 2022**

el. paštas: matulaitismission@gmail.com; www.matulaitismission.com
14911 127th St., Lemont, IL 60439; tel.: 630-257-5613

KRISTUS PRISIKĖLĖ! ALELIUJA, ALELIUJA!



Brangūs Broliai ir Seserys,

Aleliuja! Sveikinu Jus su Jėzaus pergale prieš nuodėmę ir mirtį, dalinuosi su Jumis velykinio džiaugsmo žinia ir trokštu, bet kad ji išliktų su Jumis per visas Jūsų gyvenimo dienas!

Nors ir švenčiame Viešpaties pergalę, mus gali apimti liūdesys, kai matome, kad šiame pasaulyje viešpatauja nuodėmė, kad vis dar aidai žiaurių karų garsai ir liejamas nekaltas žmonių kraujas.

Panaši nuotaika buvo ir aną Velykų rytą, kai moteris skubėjo prie Jėzaus kapo, ir kai nesitikėjo sutikti Jo prisikėlusio. Moterų širdis gaubė didžiulis liūdesys, nes jos manė, kad tai, ko žmonės ir jos pačios tikėjosi iš Jėzaus, yra prarasta.

Tačiau prie Jėzaus kapo ta slogi nuotaika pasikeitė. Pasirodęs Viešpaties angelas moterims kalbėjo: „Jūs nebijokite! Aš žinau, kad ieškote Jėzaus, kuris buvo nukryžiuotas. Jo čia nebėra, Jis prisikėlė, kaip buvo sakęs. Įeikite, apžiūrėkite vietą, kur Jo gulėta. Ir skubiai duokite žinią Jo mokiniams“ (Mt 28, 5–7).

Štai velykinės žinios jėga: ji pašalina rūpestį ir baimę, širdis užtvindo džiaugsmu ir pažadina norą nešti džiugią žinią kitiems. Jėzus prisikėlė! Jis gyvas! Vadinasi, visa tai, ko Jis mokė, yra tiesa.

Žmogus, priėmęs žinią apie Prisikėlimą, negali nusiminti, negali abejoti gėrio pergale. Kas priima prisikėlusį Kristų, tas visada turės drąsos kovoti su blogiu ir nepraras vilties net sunkiausių išbandymų metu.

Šie praėję sunkūs ir skausmingi metai parodė, kad mes esame Prisikėlimo vaikai, kurie gyvena vedami vilties ir darbuojasi darydami šį pasaulį gražesnę ir geresnę. Dėkoju Dievui už Jus ir džiaugiuosi Jumis visais! Esu labai dėkingas, kad Jūsų dosnumo dėka misija galėjo išsilaikyti per dvejus pandemijos metus. Nuoširdžiai prašau Jus ir toliau remti mūsų visų lietuvišką misiją.

Kviečiu Jus sugrįžti į bažnyčią, misija laukia Jūsų visų! Viltungų ir džiugių šv. Velykų Jums ir Jūsų artimiesiems!

Nuoširdžiai,

tėvas Vaidas Lukoševičius, SJ



Nuoširdžiai sveikiname!

Palaimintojo Jurgio Matulaičio misijos kandidatai, Velyknaktį priimančys įkrikščioninimo sakramentus:

Dainius Kazlauskas

Joana Kšimčiauskaitė

Erika Sungailaitė

„Įkrikščioninimo sakramentai: Krikštas, Sutvirtinimas ir Eucharistija deda pamatus visam krikščioniškam gyvenimui. „Kristaus malone žmonėms suteikiamas dalyvavimas dieviškojoje prigimtyje tam tikra prasme primena jų prigimtino gyvenimo pradžią, augimą ir stiprėjimą. Krikštu atgimę tikintieji būna sustiprinami Sutvirtinimo sakramentu, o Eucharistijoje maitinami amžinojo gyvenimo duona. Taip šiais įkrikščioninimo sakramentais jie gauna vis daugiau dieviškojo gyvenimo turtų ir vis labiau priartėja prie tobulos meilės.““ (KBK)

KVIEČIAME TAPTI MISIJOS NARIAIS

Palaimintojo Jurgio Matulaičio misija maloniai kviečia jokiai lietuvių parapijai dar nepriklausančius asmenis tapti mūsų misijos nariais. Tai labai paprasta, tereikia užpildyti registracijos formą. Misijai priklausantiems siunčiami rinkliavos vokeliai. Jei norite pakrikštyti vaikus, planuojate juos leisti mokytis į katalikišką mokyklą, norėsite ruošti Pirmajai Komunijai, Sutvirtinimui ar Santuokai, prašome registruotis misijos raštinėje tel. 630-257-5613.

Dievo palaimos visiems, kurie savo aukomis, darbu, malda ir savanoriška veikla remiate lietuvišką Misiją!

Misija išsilaiko tik tikinčiųjų aukų dėka. Aukojimas internetu

www.matulaitismission.com. Labai ačiū už Jūsų dosnumą ir pagalbą!

BALANDŽIO 24 D. - ŠEIMOS PIETŲ UKRAINAI PAREMTI, KVIEČIAME VISUS!

PALAIMINTOJO J. MATULAIČIO MISIJA

Balandžio 24 d. 12:30 v. p. p.
Pasaulio lietuvių centro Banio salėje
14911 127th St., Lemont, IL 60439

Šeimos pietūs

Surinktas pelnas bus skiriamas
Ukrainos Caritas organizacijai paremti.

Prašome užsiregistruoti iš anksto
tel.: (630) 235-5949, (630) 257-5613 ir matulaitismission@gmail.com.
Siūloma aukta - \$25 suaugusiems, nemokamai - vaikams iki 7 metų, \$15 - vaikams nuo 7 metų.
Bilietus bus galima nusipirkti arba rezervuoti sekmadieniais po mišių.

Nuoširdžiai dėkojame už paramą Ukrainai!



**PJM MISIJOS ŠEIMOS PIETŲ
BALANDŽIO 24 D.**

Vaišinsimės gardžiais cepelinais (su varške ir mėsa), ragausime savanorių keptus saldumynus, veiks mokamas baras (vynas, šampanas, alus). Bus trumpa meninė programa ir loterija. Visos lėšos skiriamos Ukrainos Caritas organizacijai paremti. Būtina registruotis iš anksto telefonu 630-235-5949 ir 630-257-5613 (prašome būtinai palikite žinutę). Laukiame Jūsų!

PASIŽYMĖKITE KALENDORIŲ!

BENDRUOMENĖS DIENA – RUGSĖJO 11 DIENĄ, 2022!

LIETUVIŲ FONDO NARIŲ METINIS SUVAŽIAVIMAS

LF narių metinis suvažiavimas vyks balandžio 30 d. Pasaulio lietuvių centre, 14911 127th St., Lemont, IL. Suvažiavimo pradžia – 10:00 val. r. Daugiau informacijos galima sužinoti LF tinklalapyje www.lithuanianfoundation.org arba paskambinus tel. 630-257-1616.

Pasimelskime už gyvus ir mirusius Lietuvių Fondo narius. Gyviesiems Dievas tesuteikia savo globą, stiprybę ir palaikymą, o išėjusiems – gailėstingumą, ramybę ir šviesą.

LIETUVIŲ FONDAS
LITHUANIAN FOUNDATION®





VELYKŲ RYTO ŠV. MIŠIŲ GIESMĖS



ŠV. MIŠIOS 7:00 VAL. R.

PRADŽIOS GIESMĖ: „LINKSMA DIENA“

J. NAUJALIO HARM.

A. BARANAUSKO ŽODŽIAI

Linksma diena mums nušvito,
Visi troškom džiaugsmo šito:
Kėlės Kristus, mirtis krito.
Aleliuja, Aleliuja, Aleliuja!

Geluonį mirties išrovė.
Nuodėmes mūsų nuplovė.
Pragaro vartus išgriovė.
Aleliuja, Aleliuja, Aleliuja!

Sveikas, Karaliau šviesybės,
Viešpatie didžios galybės,
Gelbėk ir mus iš tamsybės!
Aleliuja, Aleliuja, Aleliuja!

Šventuoju prisikėlimu
Duok mums kalčių atleidimą,
Tegu ir mus džiaugsmas ima
Aleliuja, Aleliuja, Aleliuja!

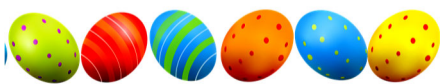
VELYKŲ ATLIEPIAMOJI PSALMĖ:

**Aleliuja, Aleliuja! Kristus
prisikėlė!
Aleliuja, Aleliuja! Džiaukimės,
džiaukimės!**

„ŠVENTAS“

LEONIDO ABARIO MUZIKA

Šventas, šventas, šventas Viešpats
galybių Dievas
Pilnas yra dangus ir žemė Jo garbės.
Osana aukštybėse, osana aukštybėse,
Osana aukštybėse, osana!
Palaimintas, palaimintas, kuris ateina
Viešpaties, Viešpaties, Viešpaties
vardu.
Osana aukštybėse, osana aukštybėse,
Osana aukštybėse, osana!



PABAIGOS GIESMĖ: „KRISTUS VIEŠPATS PRISIKĖLĖ“

L. DAVIDICA MUZIKA

Kristus Viešpats prisikėlė, Aleliuja!
Ir dangaus vartus atvėrė, Aleliuja!
Džiaugės žemė ir dangus, Aleliuja!
Jis prikels ir mus visus, Aleliuja!

Kryžiaus kančią užsidėjo, Aleliuja!
Skausmą, širdgėlą pakėlė, Aleliuja!
Nugalėjęs mirtį Jis, Aleliuja!
Dangun pravėrė duris, Aleliuja!

**ŠV. MIŠIOS 9:00 VAL. R.
GIEDA VAIKŲ CHORO SOLISTAI**

PRADŽIOS GIESMĖ: „LINKSMA DIENA“

H. L. HASSLER/M. PRAETORIUS MUZ.

IŠ J. NAUJALIO „GIESMYNO“

VYSK. A. BARANAUSKO ŽODŽIAI

Linksma diena mums nušvito.
Visi troškom džiaugsmo šito.
Kėlės Kristus, mirtis krito.
Aleliuja, aleliuja, aleliuja!
Mirties geluonį išrovė,
Nuodėmes mūsų nuplovė,
Pragaro vartus išgriovė.
Aleliuja, aleliuja, aleliuja!
Dangaus Karalius aukščiausias,
Išganytojas brangiausias,
Atpirko mus, maloniausias.
Aleliuja, aleliuja, aleliuja!

ATLIEPIAMOJI PSALMĖ:

Aleliuja, aleliuja, aleliuja!

„ŠVENTAS“

LEONIDO ABARIO MUZIKA

Šventas, šventas, šventas Viešpats
galybių Dievas
Pilnas yra dangus ir žemė Jo garbės.
Osana aukštybėse, osana aukštybėse,
Osana aukštybėse, osana!
Palaimintas, palaimintas, kuris ateina
Viešpaties, Viešpaties, Viešpaties
vardu. Osana aukštybėse, osana
aukštybėse, Osana aukštybėse, osana!

DIEVO AVINĖLI

RITOS ČYVAITĖS-KLIORIENĖS MUZIKA

Dievo avinėli kuris naikini pasaulio
nuodėmes,
Pasigailėki mūsų. (2 kt.)
Dievo avinėli kuris naikini pasaulio
nuodėmes,
Suteik ramybę, suteik ramybę,
suteik ramybę mums, suteik.

PABAIGOS GIESMĖ „PERGALĖS KRISTUI“

L. V. BETHOVENO MUZIKA

NIJOLĖS KERSNAUSKAITĖS ŽODŽIAI
ŽODŽIAI PRITAIKYTI VELYKOMS
DARIAUS POLIKAIČIO

Kristau, Viešpatie Karaliau,
Tu Aušra visų tautų,
Kryžium mirtį nugalėjęs,
Veski pergalės keliu.

Laimink Kristau, mūsų tautą,
Laiminki ir duok jėgų,
Mokyki ją žengti drąsiai
Meilės ir tiesos keliu.

Jėzau Kristau, savo meile
Tu žmoniją atpirkai.
Iš širdies mes Tau dėkojam:
Seksim Tave amžinai.

Laimink Kristau, mūsų darbą,
Laiminki ir duok jėgų,
Mokyki mus žengti drąsiai
Meilės ir tiesos keliu.

11:30 VAL. R.

ATLIEPIAMOJI PSALMĖ:

**Šią dieną laimingą Viešpats
padarė, džiūgaukim, kelkim
linksmybes!**



Atliepiamoji psalmė – Šią dieną laimingą Viešpats padarė, džiūgaukim, kelkim linksmybes! Arba: Aleliuja, aleliuja, aleliuja.



MIŠIŲ SKAITYTOJAI, AČIŲ UŽ JŪSŲ TARNYSTĘ!

Balandžio 16 d. - Velyknaktis

8 v.v. - Margarita Matuliauskienė (pirmąjį skaitinį)

Irmina Limontienė (antrąjį skaitinį)

Vytautas Matuliauskas (trečiąjį skaitinį)

Karolina Grauslytė (Epistolę)

Aurelija Malec (Visuotinę malda)

Balandžio 17 d. - Šventos Velykos

7 v.r. - Renata Žilienė, Rita Maleiškienė

9 v.r. - Adelė Rauduvė

Alex O'Brien ir Birutė O'Brien

11:30 v.r. - Ričardas ir Taiyda Chiapetta

Balandžio 24 d. - Atvėlykis - Dievo

Gailestingumo sekmadienis

9 v.r. - Giedrė Savukynienė

11 v.r. - Rimantas Griškėlis ir

Rita Venclovienė

6:00 v.v. - Jolanta ir Gintaras Kilikevičiai

POPIEŽIŠKOJI DIDŽIOJO PENKTADIENIO RINKLIAVA

Šventasis Tėvas prašo visų parapijų paremti Didžiojo penktadienio rinkliavą, skirtą padėti Šventosios Žemės krikščionims.
Dėkojame už jūsų dosnumą!



MIŠIOS ANGLŲ IR LIETUVIŲ KALBA

Paskutinį mėnesio šeštadienį, balandžio 30 d., 4:30 val. p. p. visi kviečiami dalyvauti sekmadienio vigilijos Mišiose. Bus svečias kunigas, giedos „Celestial Voices“ choras, muzikos direktorė - Kristina Grinius. Tai graži proga pakviesti antrąsias puses, jūsų vaikus, anūkus, kaimynus ir angliškai kalbančius draugus dalyvauti Mišiose mūsų lietuviškoje misijoje! Laukiame Jūsų visų!



2022 m. balandžio 17 d. KRISTAUS PRISIKĖLIMAS – VELYKOS

Pirmasis skaitinys – Su juo mes valgėme ir gėrėme, jam prisikėlus iš numirusių. (Apd 10, 34. 37-43)

Atliepiamoji psalmė – Šią dieną laimingą Viešpats padarė, džiūgaukim, kelkim linksmybes! Arba: Aleliuja, aleliuja, aleliuja. (Ps 118)

Antrasis skaitinys – Siekite to, kas aukštybėse, kur Kristus. (Kol 3, 1-4) Arba: Išmeskite senąjį raugą, kad taptumėte nauji. (1 Kor 5, 6b-8)

Evangelija – (Jn 20, 1-9 arba Lk 24, 1-12)

Mišiolėliuose: 228 psl. – Mišių maldos

501-504 psl. – Mišių skaitiniai

**LIETUVOS DUKTERŲ DRAUGIJOS
LABDAROS KONCERTAS**

Pagalbos ranka vargstantiems

SVEČIAI IŠ LIETUVOS
operos solistas
Egidijus Bavikinas
ir jo draugai.

**Balandžio 24 d.
1:30 v.p.p.
Galerija "Siela"**
14911 127th St., Lemont, IL

Akompanuoja nuostabioji
**Beata
Andriuškevičienė.**

Auka \$30. Tel. pasiteiravimui: 224-281-2882



Mišių intencijas kviečiame užsakyti tel. 630-257-5613 arba atsiųsti paštu. Čekį už Mišių intencijas prašome rašyti „Jesuit Fathers“ vardu.

Aukos už Mišių intencijas remia Lietuvos jėzuitus.

PJM misijos sekmadienio Mišių transliacija vyksta 11 val. r. www.matulaitismission.com

Tikinčiųjų dėmesiui: šis žiniaraščio numeris buvo spausdintas iš anksto, tad ne visos Mišių intencijos pateko į žiniaraštį. VISAS jūsų intencijas t. Vaidas perskaitys šv. Mišių metu. Ačiū už supratimą.

Sekmadienis, balandžio 17 d.

VELYKOS

7 v.r. PRISIKĖLIMO MIŠIOS

9 v.r. UŽ MIRUSIUS:

- už Lietuvos Fondo gyvus ir mirusius narius
- už Aleksą Juzumą
- už Valerijoną Razmą (šeima)
- už Teodorą Rudaitį ir Petrą Antaną
- už Gerald Klein (R. ir L. Maleiškos)
- už Marcelę Jonušas (Valentina)
- už Jolandą Kerelienę
- už Gražiną Gražienę
- už Joną Švedą (duktė Zita)
- už Algirdą Latvį (1 mėn.)
- už Alberto Glavinską (Mary Eileen Doyle)
- už Danutę Valaitytę Tauragienę (I. ir J. Polikaiciai)
- už Vincą Kancių (9 mėn.)
- už Salomėją, Marijoną ir Justiną Balandžius
- už Gintarą Railą
- už Oną, Kazimierą ir Algimantą Grėbliauskus
- už Juozą Daunoravičių
- už Tomą Sidabrą, Lakšų ir Saldų šeimų mirusius
- už Onutę Kivytiene, Rickevičių, Kivyty ir Ašmonų šeimų mirusius
- už Lilę Ramonis (R. ir S. Ramanauskai)
- už Juozą ir Lydią Vadopalus (R. ir S. Ramanauskai)

- už Adam Bauer (R. ir S. Ramanauskai)
- už Viskauskų šeimos mirusius
- už Gelumauskų šeimos mirusius
- už Praną Gudaitį (10 m.) (šeima)
- už Juozą Ramanauską (1 mėn.)
- už Stasį Lenzbergą
- už Gintarą ir Vitą Šmitus (šeima)
- už Carol ir Anthony Clair, ir Bill O'Brien
- už Žilviną Gairionį ir Andrių-Mariją

DIEVO PALAIMOS IR SVEIKATOS:

- Antaninai, Algirdui, Gražvydai ir Eligijui
- Dievo palaimos ir sveikatos Rimantui Kamantui
- Dievo palaimos ir sveikatos Gintautui Valaitis
- Dievo palaimos ir sveikatos Birutei ir Povilui Norvaišams, ir jų vaikų šeimoms
- Dievo palaimos ir sveikatos Karoliui ir Matui Norvaišams

11:30 v.r. VELYKŲ DIENOS MIŠIOS

- už visus gyvus ir mirusius misijos narius

**Pirmadienis, balandžio 18 d.
ŠV. MIŠIŲ NĖRA**

**Antradienis, balandžio 19 d.
8 v.r. -už Vitą Neverauskienę**

**Trečiadienis, balandžio 20 d.
8 v.r. -už Gvidą Vainorių**

**Ketvirtadienis, balandžio 21 d.
8 v.r. -Dievo palaimos ir sveikatos Mantui ir Monikai**

**Penktadienis, balandžio 22 d.
8 v.r. Šv. Dvasios dovanų ir globos
Grasildai**

ANONIMINIŲ ALKOHOLIKŲ (AA) draugijos susirinkimai lietuvių kalba vyksta PLC konferencijų salėje du kartus per savaitę: sekmadieniais nuo 7 val. v. iki 8 val. v. ir trečiadieniais nuo 8 val. v. iki 9 val. v. **Al-Anon bendrijos susirinkimai vyksta PLC konferencijų salėje sekmadieniais nuo 7 val. v.** Kviečiame visus susidomėjusius. Pasiteirauti galite telefonais: 630-674-5414 arba 630-267-7065.

KAIP PRIIMTI ŠV. KOMUNIJĄ?

Priimti Šventąją Komuniją kviečiami visi katalikai, tinkamai pasiruošę ir nusiteikę, jau anksčiau priėmę Pirmąją Šventąją Komuniją. Dėl kurios nors priežasties nepriimančios Komunjios, kviečiami širdyje artintis prie Kristaus ir malda vienyti su tikinčiųjų bendruomene.

Pageidaujantiems susitaikinti su Dievu ir su savo sąžine, prašome kreiptis į t. Vaidą ar misijos raštinę ir susitarti dėl Susitaikinimo sakramento (išpažinties). Į kunigą taip pat galima kreiptis dėl tokių aplinkybių, kaip nebažnytinė santuoka ar kitais tikėjimo klausimais.

Visi suaugusieji ir vaikai, nepriimančios Komunjios, kviečiami ant krūtinės sukryžiuoti rankas ir prie dalijančių prieti palaiminimo.

PALIKIMAI MISIJOS IŠLAIKYMU

Prisiminkite Palaimintojo Jurgio Matulaičio misiją (Blessed Jurgis Matulaitis Lithuanian Catholic Mission) planuodami savo testamentus ir palikimus! Tokiu būdu Jūsų pradėti geri darbai bus tęsiami net iškeliavus į amžinybę. Taip pat yra galimybių misijoje įamžinti Jūsų mylimų artimųjų atminimą. Prašome kreiptis į misijos raštinę tel. 630.257.5613.



KRIKŠTAS

Krikšto sakramentas teikiamas jums patogiu laiku, pirmiau susitarus su kunigu. Prieš Krikštą su abiem tėvais ir krikštatėvais vyksta pokalbis kiekvieno mėnesio trečią sekmadienį po 9 val. r. šv. Mišių. Pokalbio vieta: kambarėlyje „Pas Prelatą“, esantį prie zakristijos. Bent vienas krikštatėvių turi būti priėmęs Sutvirtinimo sakramentą. Gavėnios metu Krikštas neteikiamas, išskyrus ligos atvejus.

SANTUOKOS SAKRAMENTAS

Ne vėliau kaip prieš 6 mėn. susitarti su kunigu dėl santuokos datos bei ruošos.

SUTAIKINIMO SAKRAMENTAS

Dėl Susitaikinimo sakramento (išpažinties) pandemijos metu prašome kreiptis į kun. Vaidą tel. 630-914-5666 ir susitarti dėl jums patogaus laiko, taip pat visuomet galima kreiptis į kunigą po šv. Mišių. Bendruomeninės Susitaikinimo apeigos vyksta per adventą ir gavėnią.

PARUOŠIMAS SAKRAMENTAMS

Susitaikinimo ir Eucharistijos sakramentams ruošia seselė Laimutė Kabišaitytė, teiraukitės tel.: (630) 243-1070. Dėl Sutvirtinimo sakramento prašome kreiptis į p. Grasildą Reinytę Petkienę el. pašto adresu: grasilda@hotmail.com.

Pirmaisiais mėnesio sekmadieniais 9 val. r. aukojamos vaikų Mišios.
Šeštadienio vakaro (sekmadienio vigilijos) Mišios anglų ir lietuvių kalba bus aukojamos:
balandžio 30 d. ir gegužės 28 d. 4:30 val. p. p.

ŠVENTOS MIŠIOS

Šiokiadieniais 8 val. r., išskyrus pirmadienius
Sekmadieniais 9 ir 11 val. r., ir 6 val. v.

Misijos direktorius: kun. Vaidas Lukoševičius, SJ
darbo tel. 630-257-5613

Kunigas zakristijoje priima prieš ir po šv. Mišių. Taip pat galima tartis dėl susitikimo kitu laiku.

Birutė O'Brien (raštinės administratorė)
tel. 630-257-5613 ir matulaitismission@gmail.com

Misijos seselės: Laimutė Kabišaitytė ir
Judita Zabitaitė - tel. 630-243-1070

Zakristijonės: ses. Judita ir ses. Laimutė
Jūratė Grabliauskienė (Misijos choro vadovė)
tel. 630-362-4691

Darius Polikaitis (vaikų choro „Vyturys“ vadovas)
darneviskas@gmail.com

Kristina Grinius (sekmadienio vigilijos muzikos vadovė)
musiklady13@gmail.com

Aušrelė Jonynaitė (sąskaitininkė)

Linas Simonaitis (pastoracinės tarybos pirmininkas)

Ričardas Chiapetta (finansų tarybos pirmininkas)

Birutė O'Brien (žiniaraščio redaktorė) -
el. paštas: matulaitisnews@gmail.com

Misijos raštinė lankytojus priima iš anksto susitarus.
Visais klausimais prašome skambinti tel. 630-257-5613
arba rašykite el. paštu matulaitismission@gmail.com
ir vaidas_lukosevicius@yahoo.de.
Dėl Mišių intencijų prašome kreiptis telefonu ar
atsiųsti sąrašą paštu.

Misijos raštinės tel.: 630-257-5613

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship
of the Sea of the United States of America
Take your FAITH ON A JOURNEY.
Call us today at 860-399-1785 or email
eileen@CatholicCruisesandTours.com
www.CatholicCruisesandTours.com



Consider
Remembering
Your Parish in
Your Will.

For further information,
please call the Parish Office.

SUPPORT THE ADVERTISERS
THAT SUPPORT OUR COMMUNITY

WHY ADVERTISE IN YOUR LOCAL CHURCH BULLETIN?

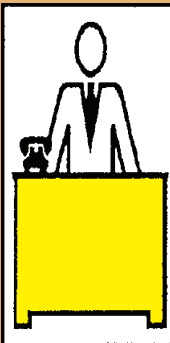
GREAT COVERAGE - 97% of all households attending church take at least one church bulletin home every Sunday.

GREAT VALUE - 70% of all households are aware of and look at the advertising in the church bulletin and 68% of households surveyed when making a choice between businesses are inclined to choose the one who advertised in the church bulletin.

Learn More About Advertising In Your Parish Bulletin

Call us at **1-800-621-5197**

Email: sales@jspaluch.com



*Your
ad
could
be in
this
space!*

Dr. ELIGIJUS LELIS

Akiu ligos ir chirurgija

1192 Walter St.

Lemont, IL 60439

Tel. 815-729-3777

Ed the Plumber Ed the Carpenter

630.663.1444

Best Work • Best Rates

PARISHIONER DISCOUNT

WHY IS IT

A man wakes up after sleeping under an ADVERTISED blanket on an ADVERTISED mattress and pulls off ADVERTISED pajamas bathes in an ADVERTISED shower shaves with an ADVERTISED razor brushes his teeth with ADVERTISED toothpaste washes with ADVERTISED soap puts on ADVERTISED clothes drinks a cup of ADVERTISED coffee drives to work in an ADVERTISED car and then refuses to ADVERTISE believing it doesn't pay. Later if business is poor he ADVERTISES it for sale.

WHY IS IT?

SELECTED "FINEST FUNERAL SERVICE"

SOUTHTOWN

Palos-Gaidas FUNERAL HOME

708.974.4410

11028 Southwest Hwy.

Palos Hills

www.PalosGaidasFH.com



**Get this
weekly bulletin
delivered by
email - for FREE!**

Sign up here:

www.jspaluch.com/subscribe

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.



No Job Too Large or Small

JOHN YERKES & SONS, INC.

PLUMBING AND Lic. #10238

SEWERAGE CONTRACTORS

773.776.1300

Grow Your Business. Advertise Here.

Support Your Church & Bulletin.

Free professional ad design & my help!

email: krzystekn@jspaluch.com



www.jspaluch.com

Call Nancy Krzystek

708.372.2244



Midland Federal

Savings and Loan Association

Visit our website at www.midlandfederal.com

15732 S. Bell Rd., Homer Glen, IL 60491 (708) 645-2400

Lobby Hours: Mon.-Thurs. 9-5, Friday 9-7, Saturday 9-1, Drive-up Hours: Mon.-Fri. 8-7 • Saturday 8-1

FDIC Insured

**catholicmatch®
Illinois**



CatholicMatch.com/myIL

Say Good-bye to Clogged Gutters!



**\$99
Installation***

**Receive a \$50 restaurant gift card
with in-home estimate
& free gutter inspection!**

Consumer Disclosure/Award Rules: All participants who attend an estimated 60-90 minute in-home product consultation will receive a \$50 gift card. No purchase necessary. Retail value is \$50. Offer sponsored by LeafGuard Holdings, Inc. Limit one gift card per household. LeafGuard products, sells, and installs seamless gutter protection. This offer is valid for homeowners over 18 years of age. If married or have a life partner, both participating persons must attend and complete presentation together. Participants must have a valid photo ID, understand English, and be legally able to enter into a contract. The following persons are not eligible for this offer: employees of LeafGuard or affiliated companies or entities, their immediate family members, previous participants in a LeafGuard in-home consultation within the past 12 months and all current and former LeafGuard customers. Promotions may not be extended, transferred, or substituted except that LeafGuard may substitute a gift card of equal or greater value if it deems it necessary. Gift card and terms and conditions (<http://www.leafguard.com/gift-card-terms-and-conditions>) of each gift card will be mailed to the participant via first class. Gift card valid 21 days of receipt of promotion form provided at consultation. Not valid in conjunction with any other promotion or discount of any kind. Offer not sponsored or promoted by Garden Restaurants and is subject to change without notice prior to reservation. Offer ends 9/31/2012.



• LeafGuard® is **guaranteed never to clog** or we'll clean it for **FREE***

- Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
- Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
- Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment

**ENGLERT
LeafGuard®**
Get it. And forget it.™



Call today for your **FREE** estimate and in-home demonstration

CALL NOW 708-462-6373

*Guaranteed not to clog for as long as you own your home, or we'll clean your gutters for free.

Vytenis Lietuvninkas Advokatas



- Nekilnojamo Turto Pirkimas/Pardavimas
- Testamentai
- Palikilai
- Suzeidimai
- Prieinamos Kainos

Cikagoje

(773) 284-0100